**Zeitschrift:** Das Schweizerische Rote Kreuz

Herausgeber: Schweizerisches Rotes Kreuz

**Band:** 75 (1966)

Heft: 7

Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

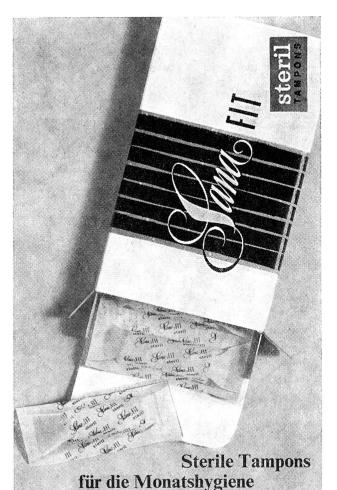
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 25.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Dass der Tampon die bequemste Lösung des Monatsproblems ist, steht heute für unzählige Frauen fest. Doch fragen sich viele, ob der Tampon-Schutz auch hygienisch einwandfrei sei. Eine berechtigte Frage, auf die es jetzt eine zuverlässige Antwort gibt: Sana-Fit steril. Die Sana-Fit steril Tampons sind völlig keimfrei. Sie sind der moderne hygienische Monatsschutz. Sana-Fit Tampons haben eine ausgezeichnete Passform. Sie werden aus saugfähiger Schaffhauser Watte hergestellt, und damit haben Sie Gewähr für Komfort wie für Sicherheit.

ein Produkt der Internationalen Verbandstoff-Fabrik Schaffhausen – der ersten Verbandwatte fabrik der Welt.

SANA-FIT steril

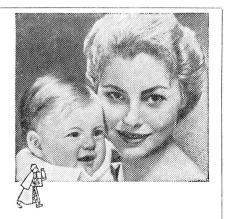




Die Qualitäts-Unterwäsche sportlicher Männer. Perfekt im Schnitt Angenehm im Tragen Neu: auch in Trevira

Fabrikant: A. Naegeli AG

Tricotfabriken Berlingen und Winterthur



# Gibt es etwas Sinnvolleres als Gesundheit schenken?

Neue Kräfte, frisches Aussehen, ruhige Nerven durch eine Kur mit dem angenehm schmeckenden

### Elchina Originalflasche Fr. 7.80

Originalflasche Fr. 7.80 Kurpackung (4fach) Fr. 23.50 (Sie sparen Fr. 7.70) Erhältlich in allen Apotheken und Drogerien

## + Alioth Biedermann Bern

Elektrische Unternehmungen

Falkenplatz 9 Telefon 031 23 22 44

### Für Foto-Kino-Projektion

Das Spezialgeschäft bekannt für:

Individuelle Beratung durch Fachleute. Grosse Auswahl aller Weltmarken. Schnellen Versand für Fotoarbeiten. 8-mm-Mietfilme



Spezialgeschäft für Foto + Kino Kasinoplatz 8, Bern Tel. 031 22 21 13



WALTER J. HELLER AG

Schlosstrasse 131

Sion BERN Ilanz

Tuch- und Wolldeckenfabrik



Spezialisiert in:

Wolldecken f. Betten, Camping u. Lager

Fabrikation sämtlicher modernen Fluoreszenzleuchten, Spiegelleuchten und aller Spezialleuchten für Krankenzimmer

**FRAM** 

Beleuchtungskörper 3110 Münsigen, Telefon 031/68 03 64

Lieferant für Neubau Lindenhofspital und Zentrallaboratorium des Blutspendedienstes

# Walter Müller

### Maler- und Gipsergeschäft Trockenstuckfabrikation

3008 Bern Murtenstrasse 35a Telephon 031 25 57 11



### **Paul Meiers Erben**

sanitäre Anlagen, Spenglerei

3011 Bern, Hodlerstrasse 16, Telefon 031 22 62 41

# **J**oh.**R**amseyer+**D**ilger

Nachfolger L. Dilger-Ramseyer

Sanitäre Anlagen, Spenglerei

Bern, Rodtmattstrasse 102 Ø 031 41 91 81

Projektierung u. Ausführung von

Spital-Labor-Praxis-

Installationen

### FISCHER & CO.

Säckefabrik

Neue Säcke aus Geweben aller Art Textilien, Filter- und Presstücher An- und Verkauf gebrauchter Säcke «Fischbein» Sackzunähmaschine

### **ROMANSHORN TG**

Telefon 071/63 16 12



## H. Mumprecht

Eisenbau-Werkstätte Bern Gartenstrasse 23 Telefon 031 25 36 61

Eisenkonstruktionen Metallbau Schlosserarbeiten



## Wolldecken

für jeden Zweck, in vielen Preislagen und Qualitäten

eskimo

Garantie für Qualität

Schweizerische Decken- und Tuchfabriken AG 8422 Pfungen

Für Deckbetten, Kissen Matratzenschoner



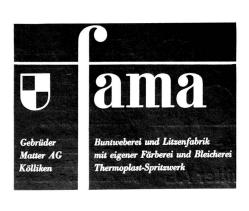
Bezugsquellennachweis:

Bettfedernfabrik «Waldhof» Carl Kyburz AG 3122 Kehrsatz

Telefon (031) 54 31 24



Clichéfabrik und Gravieranstalt Balderstrasse 30 Tel. 45 25 11



Hans Mergozzi 3097 Liebefeld-Bern Waldeggstrasse 63 Telefon 63 71 71

Spenglerei Ventilationen Blitzschutzanlagen



sorgfältige, individuelle Bedienung kurze Lieferfristen



Buchdruck Offsetdruck Verlag 3018 Bern Telefon 031 66 39 11

Ihre Drucksache ist die Visitenkarte Ihrer Persönlichkeit oder Firma. Überlassen Sie deshalb nichts dem Zufall. Dürfen wir Sie fachmännisch beraten? Wir freuen uns darauf.

# Littex

die neue klinisch erprobte

### **Bettschutzeinlage**

sterilisierbar, hautfreundlich Referenzen und Lieferung durch die Generalvertretung

### TH. FREY, VORM. BENZ, BERN

Arzt- und Spitalbedarf Effingerstr. 17 Tel. 031 25 71 96

# WOLLDECKEN

in grosser Auswahl für jeden Bedarf

## TUCHFABRIK VETSCH AG GRABS SG



Bauunternehmung Bern

> Hochbau Tiefbau Zimmerei Schreinerei



Fabrikation von hand- und mechanischgewobener Berner Leinwand, Halbleinen und baumwollenen Geweben.

Aussteuern, Betriebswäsche und Industrietücher mit und ohne Nameneinwebung.

Polierscheiben, Sport- und Industriehandschuhe.

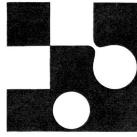
Landesausstellung Bern 1914 Goldene Medaille (kollektiv)

### Kummer-Egger's Sohn

Langenthal

Inhaber: P. Kummer Leinenweberei Gegründet 1883





Clichés Schwitter AG Basel-Zürich

#### UNSERE ARBEITSGEBIETE

Clichés für
Ein- und Mehrfarbendrucke
in Zink, Kupfer und Leichtmetall
Farbenphotographie
für Kunst und Industrie
Albert-Fischer-Galvanos
Kunststoff-Duplikate
Gummi-Duplikate
Matern, Stereos
Prägeclichés für alle Zwecke
Amerikanische Retouchen
Photo-Vergrösserungen
Industriephotographie



Die bekannte Marke für

## gutes Federzeug

Bettfedernfabrik Schaffhausen AG

**Stein am Rhein** Telefon 054 8 65 35 Bezugsquellennachweis



Sämtliche Drucksachen in

### Buch- und Offsetdruck

liefert prompt und einwandfrei

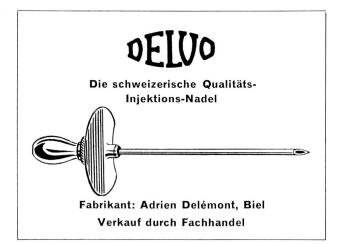
Fr. Rickli Söhne AG Bern

Moserstrasse 52 Telefon 031 41 95 23



## Der Meistgekaufte!

Erhältlich in Ihrem Käse-Spezialgeschäft



# Pharmazeutische Spezialitäten





CILAG-CHEMIE AG

Schaffhausen/Schweiz

## FFELLER

HEIZUNGEN

Erstellt:

Kehricht-

Verbrennungsanlagen

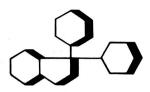
speziell für Spitäler,

Hotels, Lagerhäuser usw.

3006 Bern

Kirchenfeldstr. 24, Ø 031 43 08 95





Laboratoires

VIFOR S.A.

**GENEVE** 



Spécialités pharmaceutiques





## Hans Kalt

Schreinerei für Bauten und Innenausbau

Vereinsweg 7 3000 Bern Telefon 2311 94



### Kammgarnweberei Bleiche AG, Zofingen

Spinnerei Wollgew

Wollgewebe aller Arten

Färberei Appretur

Telefon 062 84343

Telex: bleiche zof 68-166





**BAUUNTERNEHMUNG BERN** SEFTIGENSTR. 41 TEL. 031/462333

## Klimaanlagen Ventilationsanlagen

durch die Spezialfirma



Bern 031 / 66 25 25 Zürich 051 / 25 15 51 Basel 061 / 43 92 60 Lausanne 021 / 23 74 09



# **nel** und modern

# Goldwürfel

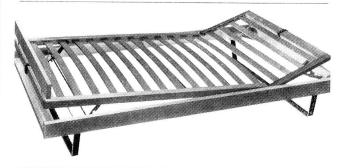
für Suppen für Saucen für Gemüse usw.

6 Würfel nur –.95

MAGGI

66.4.21.17 d

# Aus unserer Produktion:



## Betten für Schwesternhäuser Betten für Notunterkünfte



A. Fröhlich & Co. 9202 Gossau SG

Telefon 071 85 38 11

Haltbare Kissen und Deckbetten für strengen Gebrauch in Spitälern Sanatorien Kuranstalten von



Bettfedernfabrik

### Müller-Imhoof

Nachf. Müller & Co. Manufacture de plumes et duvets

### 8048 Zürich

Juchstrasse 46 Postfach Tel. (051) 62 32 00

Bezugsquellen-Nachweis



### Schaumstoff-Matratzen

aus schweiz. Polyäther Symapor

- hygienisch
- staubfrei
- waschbar
- formbeständig
- metallfrei
- leicht (6-10 kg)
- dauerhaft
- 10 Jahre Garantie
- sehr günstiger Preis

Verlangen Sie unseren Matratzenprospekt

### Fritz Nauer & Co. Stäfa ZH



Telefon (051) 74 86 50







Zur Behandlung von **Asthma** und chronischer **Bron- chitis** zu Hause oder auf Reisen verwenden Sie mit
Vorteil das Inhalationsgerät

### PARI-PRIVAT

geräuschfrei, ölfrei, geeignet für Dauerbetrieb.

Verlangen Sie Unterlagen von der PARI-General-Vertretung:

F. Labhardt

**4000 Basel, Auberg 6** Telefon 061 / 23 81 52





#### Beginne Karten-Checks zu schreiben. Du wirst dann nichts mehr schuldig bleiben!

Rechnungen bis zu Fr. 5000.— werden am einfachsten ab Konto mit unserem modernen Karten-Check beglichen. Die praktischen Formulare bedeuten für jeden Geschäftsmann eine Zeitersparnis.

SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK





### Eine Welt voller Möglichkeiten...

### in Werbe- und Geschäftsdrucksachen

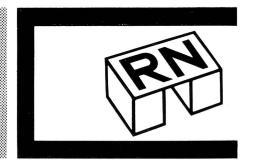
Wir beraten Sie Wir produzieren für Sie Wir liefern Ihnen kurzfristig in zweckmässiger und individueller Gestaltung

Ein Name, den Sie sich merken müssen

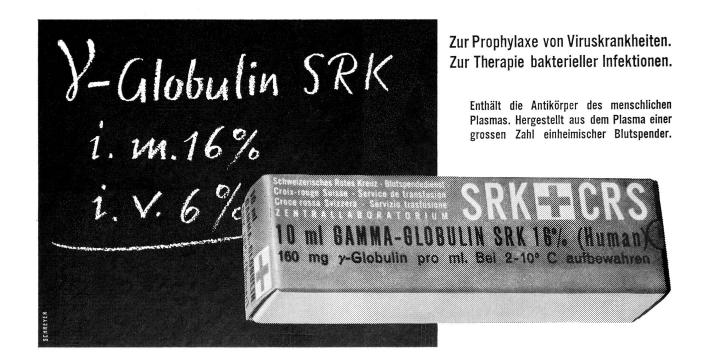
### J. Vetters Erben, 3600 Thun

Buch-, Offset- und Rotationsdruckerei, Telefon (033) 22865

### Wegweisend für das Büro – heute und morgen



Für das Büro: Rüegg-Naegeli + Cie AG 8022 Zürich Beethovenstr. 49 051/270 250





# Hector Egger baut vorfabriziert

Verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation:

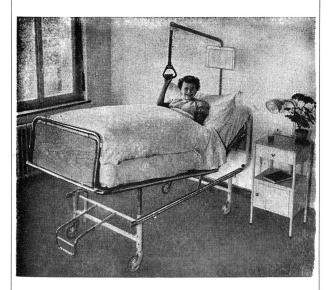
Hector Egger AG Abteilung «vorfabriziert» 4900 Langenthal

Schulhäuser
Wohnungen für Gastarbeiter
Büros
Verkaufspavillons
Kantinen
Spitalpavillons
Ferienhäuser
Lagerhäuser



### Hochlager-Krankenbetten

und übriges Krankenmobiliar



immer tadellos und vorteilhaft durch

### Basler Eisenmöbelfabrik AG Sissach

vorm. Th. Breunlin & Cie. Tel. (061) 85 17 91

### Gedenkmedaille Albert Schweitzer



Grösse 1:1

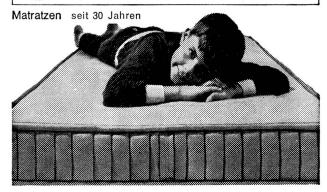
Kunstbronze per Stück Fr. 15.—
Echt Silber 0.925 per Stück Fr. 40.—
Echt Gold (18 Karat) 0.750 per Stück Fr. 650.—
Änderungen vorbehalten

## Huguenin Médailleurs Le Locle

seit 1868

Telefon 039 5 48 93

# SUPERBA



Wärme und Wohlbehagen von Kopf bis Fuss auf

### SUPERBA-MATRATZEN

**SUPERBAAG** 

6233 Büron

Schweizerische Bettwarenfabrik

Steppdecken

Daunen- oder Wollfüllung

Bettüberwürfe in gesteppter

Ausführung

Couchdecken

Asco Hygiena-Daunendecken

mit abnehmbarem Anzug

(waschbar)

Flaumbettwaren

Asco-Schlafsäcke

Dekorationsstoffe



Telephon (043) 31078

Bezugsquellen weisen wir gerne nach



Gegründet 1834

## Jurassische Bettfedernfabrik

Qualitäts-Bettzeug für Spitäler und Anstalten

# **Charles Schoppig**

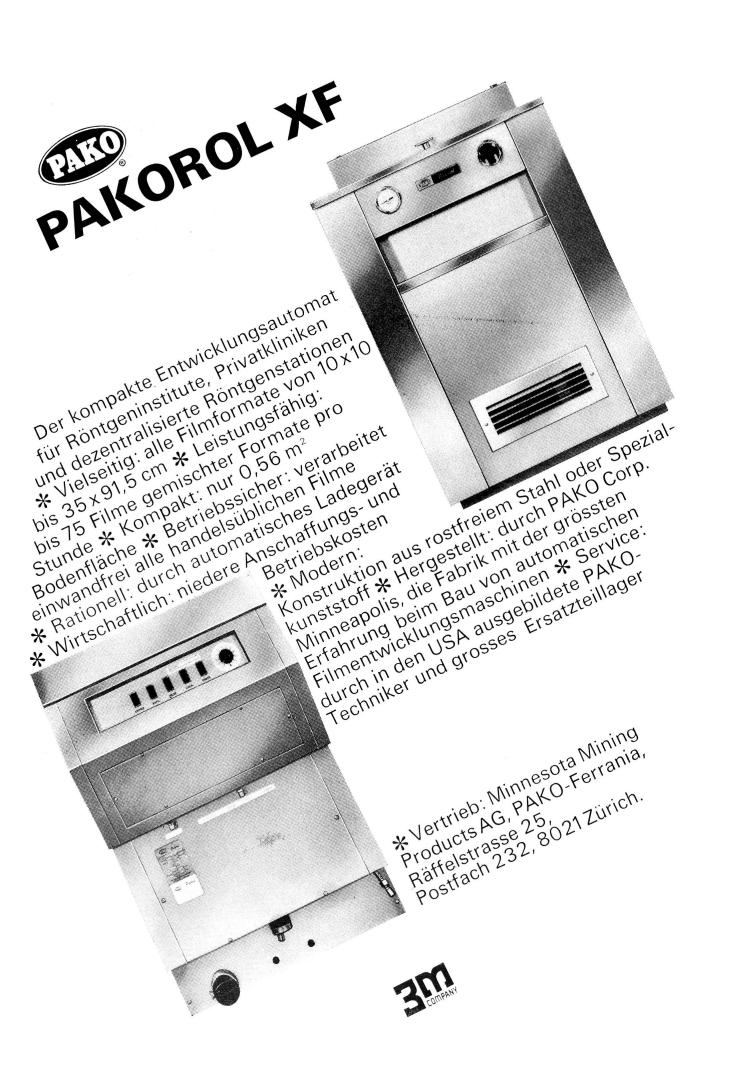
2800 Delsberg

Bernerstrasse 4 Telefon 066 214 49

Bezugsquellen - Nachweis

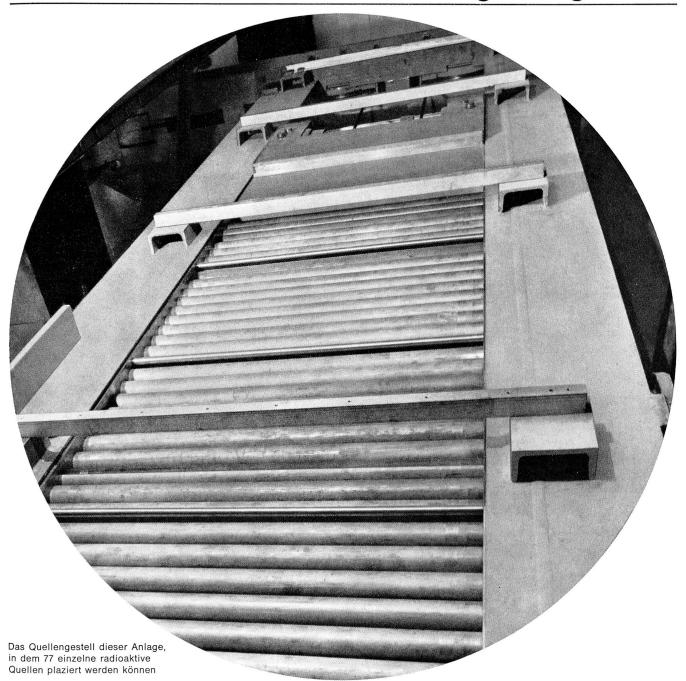


Knorr Aromat würzt delikat!





# SULZER Gamma-Bestrahlungsanlagen



### Industrielle vollautomatische Gamma-Bestrahlungsanlage

Diese in Deutschland in Betrieb stehende Gamma-Bestrahlungsanlage ist für eine maximale Aktivität von 600 000 Curie Kobalt 60 ausgelegt und dient der Sterilisierung von Catgut und anderen medizinisch-pharmazeutischen Bedarfsartikeln.

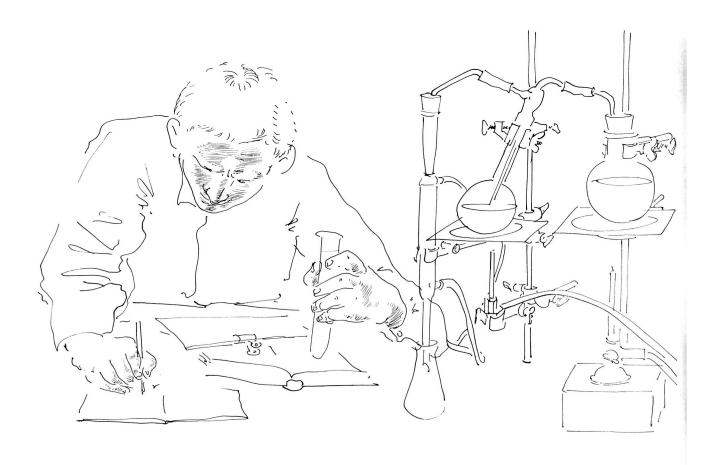
Diese Anlage ist auch für die Bestrahlung von Lebensmitteln und anderen Gütern geeignet und wird schlüsselfertig geliefert, einschließlich automatischer Steuerung, Schaltpult, Ventilation.

Gebrüder Sulzer<sup>®</sup>, Aktiengesellschaft 8401 Winterthur, Schweiz



Konzerngesellschaften in: Winterthur: Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik, Zürcherstraße 41; London, W.C. 1: Sulzer Bros. (London) Ltd., Bainbridge Street; Paris 7e: Cie de Construction Mécanique Procédés Sulzer, 19, rue Cognacq-Jay; Paris 11e: Société Anonyme Chauffage Sulzer, 7, avenue de la République; Bruxelles 1: Société Anonyme 'Sulzer-Caliqua Belge', Chauffage et Ventilation, 93, rue Royale; Amsterdam-C: Gebroeders Sulzer Nederland N.V., Singel 146; Oslo: Sulzer Brothers, Nordisk Aksjeselskap, Riddervoldsgate 7; Stuttgart-S: Gebrüder Sulzer, Heizung und Lüftung GmbH, Furtbachstraße 4; Wien III: Gebrüder Sulzer (Wien) GmbH, Am Heumarkt 13; Madrid: Sulzer Hermanos S.A., Apartado 14291; Lissabon: Sulzer Irmãos· Ltda., Apartado 2702; New York, 10 006: Sulzer Bros., Inc., 19 Rector Street; Spartanburg, 29 301 (U.S.A.): Sulzer Bros. Inc., Textile Machinery, P.O. Box 1895; Montreal 6: Sulzer Bros. (Canada) Ltd., 1310 Greene Avenue, Suite 650; México 1, D.F.: Sulzer Hermanos S.A., Apartado postal M-7183; Rio de Janeiro: Sulzer do Brasil S.A., Caixa postal 2435; Buenos Aires (R 74): Sulzer Hermanos S.A. C.I., Avenida Belgrano N° 865, 2° P.; Belfrut: Sulzer Bros. Ltd. & SLM Winterthur, Middle East Consulting Office, P.O. Box 5317; Johannesburg: Sulzer Bros. (South Africa) Ltd., P.O. Box 930; Lagos (Nigeria); Sulzer Cantral Office for West Africa, 96–102 Broad Street, P.O. Box 35; Singapore 9: Sulzer-SLM Central Office for Se. Asia, Killiney Road P.O. Box 22; Milson's Point, N.S.W. (Australia): Sulzer Bros. (London) Ltd., P.O. Box 81; Tokyo: Sulzer Brothers (Japan) Limited, C.P.O. 147. – Vertretungen in den meisten andern Ländern.

# CIBA



Für hochwertige chemische Spezialitäten — Heilmittel, Farbstoffe, Textilapplikationsprodukte, Kunststoffe, Schädlingsbekämpfungsmittel, photochemische Produkte — bürgt die weltweite Forschung der CIBA